

商标注册用商品和服务国际分类特别联盟（尼斯联盟）

专家委员会

第三十四届会议

2024年4月22日至25日，日内瓦

报 告

经专家委员会通过

导 言

1. 尼斯联盟专家委员会（下称委员会）于2024年4月22日至25日在日内瓦以混合形式举行了第三十四届会议。委员会下列成员派代表出席了会议：阿尔及利亚、阿塞拜疆、爱尔兰、爱沙尼亚、奥地利、澳大利亚、白俄罗斯、北马其顿、秘鲁、波兰、大韩民国、丹麦、德国、俄罗斯联邦、法国、芬兰、荷兰王国、加拿大、捷克共和国、拉脱维亚、立陶宛、联合王国、美利坚合众国、摩尔多瓦共和国、墨西哥、挪威、葡萄牙、日本、瑞典、瑞士、塞尔维亚、沙特阿拉伯、斯洛伐克、斯洛文尼亚、特立尼达和多巴哥、土耳其、乌克兰、乌拉圭、西班牙、希腊、新加坡、新西兰、匈牙利、亚美尼亚、伊朗伊斯兰共和国、以色列、意大利、印度、印度尼西亚和中国（50个）。下列国家派观察员出席了会议：埃塞俄比亚、巴西、科特迪瓦、马达加斯加、尼日尔、泰国和瓦努阿图（8个）。下列国际政府间组织的代表以观察员身份参加了会议：比荷卢知识产权局（BOIP）和欧洲联盟（欧盟）。下列非政府组织的代表以观察员身份参加了会议：国际保护知识产权协会（AIPPI）、国际商标协会（INTA）、加拿大知识产权协会（IPIC）、欧洲法律学生协会（ELSA 国际）和日本专利代理人协会（JPAA）。与会者名单见本报告附件一。

2. 会议由产权组织基础设施和平台部门助理总干事夏目健一郎先生宣布开幕，他对与会者表示欢迎。

主席团成员

3. 主席塞巴斯蒂安·坦格利先生（瑞士）和副主席莫妮克·科尼尔女士（美利坚合众国）、鲁拉·科海女士在第三十三届会议上当选，任期为两个日历年。

4. 艾莉森·齐格女士（产权组织）担任会议秘书。

通过议程

5. 委员会一致通过了议程，见本报告附件二。

讨论、结论和决定

6. 依照 1979 年 9 月 24 日至 10 月 2 日举行的产权组织领导机构第十届系列会议的决定（见文件 AB/X/32 第 51 段和第 52 段），本届会议的报告仅反映委员会的各项结论（决定、建议、意见等），尤其不反映任何与会者的发言，除非是在委员会任何具体结论作出后对结论表示或者再次表示的保留意见。

委员会的决定

7. 依照《尼斯协定》第三条第七款第（一）和第（二）项的规定，委员会通过尼斯分类（下称分类）修正¹的决定，应由出席会议并参加表决的尼斯联盟各国以五分之四多数作出。通过分类其他修改的决定，应由出席会议并参加表决的尼斯联盟各国以简单多数作出。

委员会决定的生效

8. 依照《议事规则》第 7 条，委员会同意对分类的修改（不构成《尼斯协定》第三条第七款第（二）项意义上的修正）将于 2025 年 1 月 1 日生效，并将被纳入新一版分类。修正将于稍后生效，生效日期由委员会决定。

9. 委员会注意到，国际局将于 2024 年年底以前以英文和法文编制新一版分类（NCL（12-2025））并在线公布。英文和法文版 Excel 格式的商品和服务表将于 2024 年 6 月底之前在[电子论坛](#)上公布。

10. 委员会请国际局借此机会更正在尼斯分类案文中发现的所有明显打字或语法错误，并尽可能统一标点符号的使用。

企业部分

用户协会介绍其尼斯分类相关问题

11. 国际商标协会（INTA）的代表发言，提醒委员会注意其在去年第三十三届会议上提出的解决方案，概述了对缩小第 9 类的规模进行研究的重要性（INTA 的发言见电子论坛项目 [CE342](#)）。

12. 日本专利代理人协会（JPAA）的代表发言，强调有必要将虚拟环境中提供的更多服务添加到字母顺序表中，以确保各局之间的做法更加一致（JPAA 的发言见电子论坛项目 [CE342](#)）。

¹ 《尼斯协定》第三条第七款第（二）项规定：“……修正是指将商品或服务从一个类移到另一个类，或建立新类。”

审议 NCLRMS 表决 1 后的第一组提案（五分之四多数批准）

13. 讨论依据 [NCLRMS](#) 中的第一组进行，其中载有在表决 1 中获得五分之四多数支持的 2024 版分类修改提案。

14. 国际局将一项提案移至第二组。委员会一致同意通过第一组的其余提案。委员会的决定可见 [NCLRMS/Sessions/CE34/Group 1](#)（以及[电子论坛](#)项目 [CE340](#)）。

审议 NCLRMS 表决 1 后的第二组提案

15. 讨论依据 [NCLRMS](#) 中的第二组进行，其中载有在表决 1 中未获五分之四多数支持的分门修正和其他修改提案。

16. 委员会通过了对分类的大量修正和其他修改。委员会的决定可见 [NCLRMS/Sessions/CE34/Group 2](#)（以及[电子论坛](#)项目 [CE340](#)）。

17. 委员会围绕澳大利亚提交的一组提案进行了广泛讨论，这些提案涉及将目前字母顺序表中的某些计算机软件术语改为更加明确的术语。虽然委员会没有就此达成共识，但一些代表团（瑞士、美利坚合众国、德国、EUIPO、沙特阿拉伯和日本）发言，表示愿意开展一个小组项目，以进一步调查。国际局表示愿意协助协调该项目，例如向成员国发送调查表，以了解它们目前的立场，如果该小组认为有用的话。

专家委员会下届会议

18. 委员会注意到，下届（第三十五届）会议将于 2025 年 4 月底或 5 月初在日内瓦举行，具体取决于产权组织会议，包括各主要委员会的时间表。

选举委员会第三十五届和第三十六届会议的主席和两名副主席

19. 请委员会为下两个日历年，即第三十五届和第三十六届会议提名主席团成员并进行选举。由于没有收到任何提名，委员会注意到提名过程将继续保持开放，选举将在 2025 年第三十五届会议开幕式时进行。

会议闭幕

20. 主席宣布会议闭幕。

21. 专家委员会于 2024 年 5 月 14 日以电子方式一致通过了本报告。

[后接附件]

ANNEXE I/ANNEX I

LISTE DES PARTICIPANTS/LIST OF PARTICIPANTS

I. ÉTATS MEMBRES/MEMBER STATES

(dans l'ordre alphabétique des noms français des États)
(in the alphabetical order of the names in French)

ALGÉRIE/ALGERIA

Zakia BOUYAGOUB (Mme), directrice des marques, dessins et modèles, appellations d'origine, Institut national algérien de la propriété industrielle (INAPI), Ministère de l'industrie et de la production pharmaceutique, Alger
z.bouyacoub@inapi.org

Mohamed CHERGOU (M.), chef de département, Département du dépôt et de l'enregistrement, Institut national algérien de la propriété industrielle (INAPI), Ministère de l'industrie et de la production pharmaceutique, Alger
m.chergou@inapi.org

ALLEMAGNE/GERMANY

Sven HOLLAND (Mr.), Classification and Documentation Officer, Trademark Department, German Patent and Trade Mark Office (DPMA), Munich
sven.holland@dpma.de

Martin SEBELE (Mr.), Classification Expert, Trade Marks and Designs Department, German Patent and Trade Mark Office (DPMA), Munich
martin.sebele@dpma.de

ARABIE SAOUDITE/SAUDI ARABIA

Abdulrahman ALSURAYKH (Mr.), Executive Director of Trademarks, Trademarks Department, Saudi Authority for Intellectual Property (SAIP), Riyadh
asuraykh@saip.gov.sa

Abdullah ALSHANKITY (Mr.), Head of Trademarks Support Department, Trademarks Support Department, Saudi Authority for Intellectual Property (SAIP), Riyadh
ashankiti@saip.gov.sa

Wejdan ALAMRI (Ms.), Trademark Support Assistant, Trademark Support Department, Saudi Authority for Intellectual Property (SAIP), Riyadh

Manal ALQAHTANI (Ms.), Examiner, Trademarks Department, Saudi Authority for Intellectual Property (SAIP), Riyadh

Alanoud ALSUDIRY (Ms.), Legal Analyst, Executive Administration for Legal Affairs, Saudi Authority for Intellectual Property (SAIP), Riyadh
asudiry@saip.gov.sa

ARMÉNIE/ARMENIA

Hasmik HAKOBYAN (Ms.), Chief Expert, Trademarks and Geographical Indications Examination Division, Intellectual Property Office, Ministry of Economy of the Republic of Armenia, Yerevan
h.hakobyan@aipa.am

AUSTRALIE/AUSTRALIA

Laura RUSSO (Ms.), Director, Trade Marks and Designs Group, IP Australia, Phillip
laura.russo@ipaaustralia.gov.au

Dustyn TAYLOR (Mr.), Assistant Director, Policy and International Affairs, IP Australia, Canberra

Sarah HOPE (Ms.), Project Officer, Strategic Projects and Initiatives, Trade Marks and Designs Group, IP Australia, Canberra
sarah.hope@ipaaustralia.gov.au

AUTRICHE/AUSTRIA

Johann WIPLINGER (Mr.), Trademark Examiner, Legal Department Austrian Trademarks, Austrian Patent Office, Vienna
johann.wiplinger@patentamt.at

AZERBAÏDJAN/AZERBAIJAN

Guljahan ALIMARDANOVA (Ms.), Expert, Department of Trademark and Geographical Indications Examination, Intellectual Property Agency of the Republic of Azerbaijan, Baku
g.alimardanova@patent.gov.az

BÉLARUS/BELARUS

Larysa YERMACHONAK (Ms.), Deputy Head, Trademarks Department, National Center of Intellectual Property (NCIP), Minsk
utz@ncip.by

CANADA

Marion McCARTHY (Ms.), Manager, Examination Section, Trademarks and Industrial Designs Branch, Canadian Intellectual Property Office (CIPO), Gatineau
marion.mccarthy@ised-isde.gc.ca

Nathalie BERTRAND (Ms.), Acting Manager, Examination Section, Trademarks and Industrial Designs Branch, Canadian Intellectual Property Office (CIPO), Gatineau
nathalie.bertrand@ised-isde.gc.ca

Lauren HUTT (Ms.), Acting Deputy Director, Examination Section, Trademarks and Industrial Designs Branch, Canadian Intellectual Property Office (CIPO), Gatineau
lauren.hutt@ised-isde.gc.ca

CHINE/CHINA

SONG Zilong (Mr.), Trademark Office, China National Intellectual Property Administration (CNIPA), Beijing
839010715@qq.com

DANEMARK/DENMARK

Anne Sofie AALLING (Ms.), Legal Advisor, Danish Patent and Trademark Office, Ministry of Industry, Business and Financial Affairs, Taastrup
asal@dkpto.dk

Maria KALLESTRUP CHATTERTON (Ms.), Legal Adviser, Danish Patent and Trademark Office, Ministry of Industry, Business and Financial Affairs, Aarhus
MAKA@dkpto.dk

ESPAGNE/SPAIN

Lourdes VELASCO GONZÁLEZ (Sra.), Jefa de Área de Examen de Signos Distintivos, Departamento de Signos Distintivos, Oficina Española de Patentes y Marcas (OEPM), Ministerio de Industria y Turismo, Madrid
lourdes.velasco@oepm.es

Paula GARCÍA IZU (Sra.), Jefa de Área de Examen de Forma y Mantenimiento de Derechos, Departamento de Signos Distintivos, Oficina Española de Patentes y Marcas (OEPM), Ministerio de Industria y Turismo, Madrid

ESTONIE/ESTONIA

Küllli TREPP (Ms.), Chief Examiner, Trademark Department, Estonian Patent Office, Tallinn
kylli.trepp@epa.ee

Heli LAANEOTS (Ms.), Senior Examiner, Trademark Department, Estonian Patent Office, Tallinn
heli.laaneots@epa.ee

ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE/UNITED STATES OF AMERICA

Monique CHOINIERE (Ms.), Administrator, Trademark Classification Policy and Practice, United States Patent and Trademark Office (USPTO), Department of Commerce, Alexandria
Monique.Choiniere@uspto.gov

Amy GEARIN (Ms.), Staff Attorney, Trademark Classification Policy and Practice, United States Patent and Trademark Office (USPTO), Department of Commerce, Alexandria
amy.gearin@uspto.gov

Rebecca POVARCHUK (Ms.), Staff Attorney, Trademark Classification Policy and Practice, United States Patent and Trademark Office (USPTO), Department of Commerce, Alexandria
rebecca.povarchuk@uspto.gov

Whitney BARREAU (Ms.), Economic Officer, U.S. Department of State Office of Intellectual Property Enforcement, Washington

FÉDÉRATION DE RUSSIE/RUSSIAN FEDERATION

Tatiana ZMEEVSKAYA (Ms.), Head of Division, Department for the Provision of State Services, Federal Service for Intellectual Property (ROSPATENT), Moscow
tzmeevskaya@rospatent.gov.ru

Larisa BORODAY (Ms.), Head, International Registration Systems Department, Federal Institute of Industrial Property (FIPS), Federal Service for Intellectual Property, Patents and Trademarks (ROSPATENT), Moscow
larisa.boroday@rupto.ru

Ekaterina IVLEVA (Ms.), Consultant, International Cooperation Department, Federal Service for Intellectual Property (ROSPATENT), Moscow
ekaterina.ivleva@rospatent.gov.ru

FINLANDE/FINLAND

Julia FÖRSTER (Ms.), Examiner, Trademarks Department, Finnish Patent and Registration Office, Helsinki
julia.forster@prh.fi

Susanna HYVÖNEN (Ms.), Administrative Officer, Patents and Trademarks Department, Finnish Patent and Registration Office, Helsinki
susanna.hyvonen@prh.fi

FRANCE

Benoît MOTTEAU (M.), responsable de pôle, Département des marques, dessins et modèles, Institut national de la propriété industrielle (INPI), Courbevoie
bmotteau@inpi.fr

Charlotte NEVEU (Mme), juriste marques, Service des marques, Direction de la propriété industrielle, Institut national de la propriété industrielle (INPI), Courbevoie
cneveu@inpi.fr

Luca ZAMBITO-MARSALA (M.), juriste marques, Service des marques, Direction de la propriété industrielle, Institut national de la propriété industrielle (INPI), Courbevoie

GRÈCE/GREECE

Dimitrios GIAGTZIDIS (Mr.), Intellectual Property Expert, Examination Department, Hellenic Industrial Property Organization (OBI), Athens
dgia@obi.gr

HONGRIE/HUNGARY

Szabolcs KISS (Mr.), Trademark Examiner, National Trademark Section, Hungarian Intellectual Property Office (HIPO), Budapest
szabolcs.kiss@hipo.gov.hu

INDE/INDIA

Agnita BANERJEE (Ms.), Examiner of Trademarks and Geographical Indications, Trademarks Registry, Kolkata
agnita.bnri@gov.in

Sheela WANKHEDE (Ms.), Examiner of Trademarks and Geographical Indications, Trademarks Registry, Office of the Controller General of Patents, Designs and Trade Marks, Mumbai
sheelawankhede.tmr@gov.in

INDONÉSIE/INDONESIA

Erick Christian Fabrian SIAGIAN, Field Secretary of Trademark Application Administration and Classification, Directorate of Trademark and Geographical Indication, Directorate General of Intellectual Property (DGIP), Ministry of Law and Human Rights, Jakarta
erick.christiansiagian@dgip.go.id

IRAN (RÉPUBLIQUE ISLAMIQUE D')/IRAN (ISLAMIC REPUBLIC OF)

Forough HAGHIGHNEZHAD (Ms.), Trademark Examiner, Trademark Registration Department, Intellectual Property Center, Tehran
f.haghighnezhad@ssaa.ir

IRLANDE/IRELAND

Anne MULHALL (Ms.), Senior Trade Mark Examiner, Trade Mark Examination Division, Intellectual Property Office of Ireland, Kilkenny
anne.mulhall@ipoi.gov.ie

ISRAËL/ISRAEL

Rula COHAY (Ms.), Senior Examiner, Israel Patent Office, Ministry of Justice, Jerusalem
rkardoush@gmail.com

ITALIE/ITALY

Bruna GIOIA (Ms.), Senior Examiner, Italian Patent and Trademark Office, General Directorate for the Protection of Industrial Property, Ministry of Enterprises and Made in Italy, Rome

Felice PISCITELLO (Mr.), Attaché, Permanent Mission, Geneva
felice.piscitello@esteri.it

JAPON/JAPAN

Junko NAITO (Ms.), Director, International Trademark Classification Office, Trademark Division, Japan Patent Office (JPO), Ministry of Economy, Trade and Industry, Tokyo
naito-junko@jpo.go.jp

Rie ISHIZUKA (Ms.), Senior Trademark Examiner, International Trademark Classification Office, Trademark Division, Japan Patent Office (JPO), Ministry of Economy, Trade and Industry, Tokyo
ishizuka-rie@jpo.go.jp

Yui FURUSATO (Ms.), Trademark Examiner, International Trademark Classification Office, Trademark Division, Japan Patent Office (JPO), Ministry of Economy, Trade and Industry, Tokyo
furusato-yui@jpo.go.jp

Erika NOGUCHI (Ms.), Trademark Examiner, International Trademark Classification Office, Trademark Division, Japan Patent Office (JPO), Ministry of Economy, Trade and Industry, Tokyo
noguchi-erika@jpo.go.jp

Kaoru TAKAKUWA (Ms.), Trademark Examiner, International Trademark Classification Office, Trademark Division, Japan Patent Office (JPO), Ministry of Economy, Trade and Industry, Tokyo
kobayashi-kaoru5@jpo.go.jp

LETTONIE/LATVIA

Inese KLIŠĀNE (Ms.), Leading Examiner, Division of Examination, Trademark and Industrial Design Department, Patent Office of the Republic of Latvia, Riga
inese.klisane@lrpv.gov.lv

LITUANIE/LITHUANIA

Urte VRUBLEVSKYTE (Ms.), Expert, Trade Marks and Designs Division, The State Patent Bureau of the Republic of Lithuania, Vilnius
urte.vrublevskyte@vpb.gov.lt

MACÉDOINE DU NORD/NORTH MACEDONIA

Lulzime DEMIRI (Ms.), Advisor, Trademark Department, State Office of Industrial Property (SOIP), Skopje
Ljulzime.lbraimi@ippo.gov.mk

MEXIQUE/MEXICO

Nasya Yocotzin ALVARADO PEREZ (Sra.), Coordinadora Departamental de Examen de Marcas, Dirección Divisional de Marcas, Instituto Mexicano de la Propiedad Industrial (IMPI), Ciudad de México

Miguel Angel PEDRAZA GUERRERO (Sr.), Especialista en Propiedad Industrial, Dirección Divisional de Marcas, Instituto Mexicano de la Propiedad Industrial (IMPI), Ciudad de México

miguel.pedraza@impi.gob.mx

Andrea Ingrid QUERO MARTINEZ (Sra.), Especialista en Propiedad Industrial, Dirección Divisional de Marcas, Instituto Mexicano de la Propiedad Industrial (IMPI), Ciudad de México
andrea.quero@impi.gob.mx

Maria del Pilar ESCOBAR BAUTISTA (Sra.), Consejera, Propiedad Intelectual, Misión Permanente, Ginebra

NORVÈGE/NORWAY

Tora Helle CHRISTIANSEN (Ms.), Senior Adviser, Trademark Department, Norwegian Industrial Property Office (NIPO), Oslo
thc@patentstyret.no

Synnøve HEIMDAHL (Ms.), Senior Adviser, Trademark Department, Norwegian Industrial Property Office (NIPO), Oslo
she@patentstyret.no

NOUVELLE-ZÉLANDE/NEW ZEALAND

Jeanette PALLISER (Ms.), Team Leader, Trade Marks, Intellectual Property Office of New Zealand (IPONZ), Ministry of Business, Innovation and Employment, Wellington
jeanette.palliser@iponz.govt.nz

Michaela ROPER (Ms.), Senior Trade Mark Examiner, Trade Marks Department, Ministry of Business, Innovation and Employment, Christchurch
michaela.roper@mbie.govt.nz

Hillary SIGGLEKOW (Ms.), Senior Trade Mark Examiner, Trade Marks Department, Ministry of Business, Innovation and Employment, Christchurch
hillary.sigglekow@mbie.govt.nz

PAYS-BAS (ROYAUME DES)/NETHERLANDS (KINGDOM OF THE)

Rémy KOHLSAAT (Mr.), Examiner, Benelux Organization for Intellectual Property (BOIP), The Hague
rkohlsaat@boip.int

PÉROU/PERU

Alejandra DIAZ KONG (Sra.), Especialista, Dirección de Signos Distintivos, INDECOPI, Lima
adiaz@indecopi.gob.pe

POLOGNE/POLAND

Anna SUŁKO (Ms.), Expert, Trademarks Department, Patent Office of the Republic of Poland, Warsaw
Anna.Sulko@uprp.gov.pl

PORTUGAL

César BRANCO (Mr.), Trademark Examiner, Trademarks, Designs and Models Department, Portuguese Institute of Industrial Property, Ministry of Justice, Lisbon
cesar.a.branco@inpi.pt

RÉPUBLIQUE DE CORÉE/REPUBLIC OF KOREA

JEONG Moocheol (Ms.), Deputy Director, Trademark Examination Policy Division, Korean Intellectual Property Office (KIPO), Daejeon
yahdemi@korea.kr

CHOI Hyungae (Ms.), Assistant Manager, Trademark Examination Section, Korea Institute of Intellectual Property Promotion, Seoul
eunyungc@kipro.or.kr

KIM Kyeongrok (Mr.), Assistant Manager, Trademark Examination Section, Korea Institute of Patent Information (KIPI), Seoul
kkl307@kipro.or.kr

RÉPUBLIQUE DE MOLDOVA/REPUBLIC OF MOLDOVA

Victoria PULBERE (Ms.), Deputy Head, Trademarks and Industrial Design Department, State Agency on Intellectual Property (AGEPI), Chisinau
victoria.pulbere@agepi.gov.md

RÉPUBLIQUE TCHÈQUE/CZECH REPUBLIC

Eva POKORNÁ (Ms.), Search Expert, Industrial Property Training Institute Section, Industrial Property Office, Prague
eva.pokorna@upv.gov.cz

Monika MÜLLEROVÁ (Ms.), Policy Officer, European Union and Foreign Trade Section, Ministry of Industry and Trade, Prague

ROYAUME-UNI/UNITED KINGDOM

Morwenna BELL (Ms.), Head of Trade Mark and Design Classification, UK Intellectual Property Office (UK IPO), Newport
Morwenna.Bell@ipo.gov.uk

Darrel HENDY (Mr.), Trade Mark Classification Examiner, Trade Mark Classification Department, UK Intellectual Property Office (UK IPO), Newport
darrel.hendy@ipo.gov.uk

SERBIE/SERBIA

Jovanka SAMARDZIC (Ms.), Senior Counselor, Trademark Department, Intellectual Property Office of the Republic of Serbia, Belgrade
jsamardzic@zis.gov.rs

Danijela NOVAKOVIĆ (Ms.), Advisor, Trademark Department, Intellectual Property Office of the Republic of Serbia, Belgrade
dnovakovic@zis.gov.rs

SINGAPOUR/SINGAPORE

Chi Suan KOK (Ms.), Senior Trade Mark Examiner, Registry of Trade Marks, Intellectual Property Office of Singapore (IPOS), Singapore
kok_chi_suan@ipos.gov.sg

Jolie GWEЕ (Ms.), Trade Mark Examiner, Registry of Trade Marks, Intellectual Property Office of Singapore (IPOS), Singapore
jolie_gwee@ipos.gov.sg

Esther SIM (Ms.), Trade Mark Examiner, Registry of Trade Marks, Intellectual Property Office of Singapore (IPOS), Singapore
esther_sim@ipos.gov.sg

Teo RUI YUAN (Mr.), Trade Mark Examiner, Registry of Trade Marks, Intellectual Property Office of Singapore (IPOS), Singapore
teo_rui_yuan@ipos.gov.sg

SLOVAQUIE/SLOVAKIA

Stanislava KOPRDOVÁ (Ms.), Head of International Trademarks Unit, Industrial Property Office of the Slovak Republic, Banská Bystrica
stanislava.koprdoва@indprop.gov.sk

Simona KOZAKOVA (Ms.), Classification Expert, Trademarks and Designs Department, Industrial Property Office of the Slovak Republic, Banská Bystrica
simona.kozakova@indprop.gov.sk

SLOVÉNIE/SLOVENIA

Darja CIZELJ (Ms.), Senior Examiner, Trademark and Design Sector, Slovenian Intellectual Property Office (SIPO), Ljubljana

SUÈDE/SWEDEN

Andreas ÖSTLUND (Mr.), Trademark Officer, Design and Trademark Department, Swedish Intellectual Property Office (PRV), Söderhamn
andreas.ostlund@prv.se

SUISSE/SWITZERLAND

Christa HOFMANN (Mme), cheffe, Section examen des marques, Division des marques, Institut fédéral de la propriété intellectuelle (IPI), Berne
christa.hofmann@ipi.ch

Peter BENNINGER (M.), examinateur, Section examen des marques, Division des marques, Institut fédéral de la propriété intellectuelle (IPI), Berne
peter.benninger@ipi.ch

Sébastien TINGUELY (M.), juriste, Division des marques, Institut fédéral de la propriété intellectuelle (IPI), Berne
sebastien.tinguely@ipi.ch

TRINITÉ-ET-TOBAGO/TRINIDAD AND TOBAGO

Regina BUNSEE (Ms.), Trademarks Examiner, Intellectual Property Office, Office of the Attorney General, Ministry of Legal Affairs, Port of Spain
regina.bunsee@ipo.gov.tt

TÜRKIYE

Murat DÖNERTAŞ (Mr.), Trademark Examiner, Trademark Department, Turkish Patent and Trademark Office, Ankara
murat.donertas@turkpatent.gov.tr

UKRAINE

Viktoriiia GRYSHCENKO (Ms.), Head of Department, Department of Information and Documentary Support, State Organization “Ukrainian National Office for Intellectual Property and Innovations” (UANIPIO), Ministry of Economy of Ukraine, Kyiv
Viktoriiia.Gryshchenko@nipo.gov.ua

Halyna DROBNA (Ms.), Head of Unit, Unit of Formal Examination of Trademark Applications, State Organization “Ukrainian National Office for Intellectual Property and Innovations” (UANIPIO), Ministry of Economy of Ukraine, Kyiv
Halyna.Drobna@nipo.gov.ua

Maryna HEPENKO (Ms.), Leading Intellectual Property Professional, Department of International Cooperation, State Organization “Ukrainian National Office for Intellectual Property and Innovations” (UANIPIO), Ministry of Economy of Ukraine, Kyiv
Maryna.Hepencko@nipo.gov.ua

URUGUAY

Gabriela ESPÁRRAGO CASALES (Sra.), Encargada del Área Signos Distintivos, Área Signos Distintivos, Dirección Nacional de la Propiedad Industrial (DNPI), Ministerio de Industria, Energía y Minería, Montevideo
gabriela.esparrago@miem.gub.uy

II. ÉTATS OBSERVATEURS/OBSERVER STATES

BRÉSIL/BRAZIL

Ana Cristina DA ROCHA MONTEIRO (Ms.), Head of Trademark Examination Division, National Institute of Industrial Property (INPI), Ministry of Development, Industry and Commerce, Rio de Janeiro

anacrm@inpi.gov.br

Eugenio ALEGRIA (Mr.), Trademarks Examiner, Trademarks Department, Committee of Classification of Goods and Services, National Institute of Industrial Property (INPI), Ministry of Development, Industry, Commerce and Services, Rio de Janeiro

alegria@inpi.gov.br

Maria Cecília BARBOSA (Ms.), Trademarks Examiner, Trademarks Department, Committee of Classification of Goods and Services, National Institute of Industrial Property (INPI), Ministry of Development, Industry, Commerce and Services, Rio de Janeiro

Alexandre POUCHAIN (Mr.), Technologist, Trademarks Department, National Institute of Industrial Property (INPI), Ministry of Industry and Commerce, Rio de Janeiro

alexandre.pouchain@inpi.gov.br

CÔTE D'IVOIRE

Betty Malouka FADIKA (Mme), première secrétaire, Mission permanente, Genève

bettymalouka29@gmail.com

ÉTHIOPIE/ETHIOPIA

Nassir RESHID (Mr.), Head of Director General Office, Ethiopian Intellectual Property Authority, Ministry of Innovation and Technology, Addis Ababa

aynanu@gmail.com

Girma Bejiga SENBETA (Mr.), Trainer, National IP Academy, Ethiopian Intellectual Property Authority, Ministry of Innovation and Technology, Addis Ababa

gsebeta821@gmail.com

IRAQ

Raghda SAEED (Ms.), Senior Engineering, Iraqi Trademark Office, Ministry of Industry and Minerals, Baghdad

raghdamohyya@gmail.com

MADAGASCAR

Liva Harisendra RAVONIARIJAONA (Mme), chef de service, Service de l'enregistrement national des marques et noms commerciaux, Office malgache de la propriété industrielle (OMAPI), Antananarivo

NIGER

Yambeye IBRAHIMA (M.), directeur général, Propriété industrielle, Agence nationale de la propriété industrielle et de la promotion de l'innovation, Ministère du commerce et de l'industrie, Niamey
yambe2007@yahoo.fr

THAÏLANDE/THAILAND

Sukonthip SKOLPADUNGKET (Ms.), Senior Trademark Registrar, Department of Intellectual Property (DIP), Ministry of Commerce, Nonthaburi
trademark.thailand@gmail.com

Onwara KHONGJUI (Ms.), Trademark Registrar, Department of Intellectual Property (DIP), Ministry of Commerce, Bangkok
onwara022@gmail.com

Wichitra KRULAWONG (Ms.), Trademark Registrar, Department of Intellectual Property (DIP), Ministry of Commerce, Nonthaburi
wichitra.k@gmail.com

Thinet SAKTRAKUN (Mr.), Trademark Examiner, Department of Intellectual Property (DIP), Ministry of Commerce, Nonthaburi
thinet.s@ipthailand.go.th

Montinee WITTAYATANANON (Ms.), Trademark Registrar, Department of Intellectual Property (DIP), Ministry of Commerce, Nonthaburi
montinee.wit@gmail.com

VANUATU

Daryl AUBRY (Mr.), Multilateral Officer, Permanent Mission, Geneva
daryl.aubry@vanuatumission.ch

III. ORGANISATIONS INTERNATIONALES INTERGOUVERNEMENTALES/ INTERNATIONAL INTERGOVERNMENTAL ORGANIZATIONS

OFFICE BENELUX DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE (OBPI)/BENELUX OFFICE FOR INTELLECTUAL PROPERTY (BOIP)

Rémy KOHLSAAT (Mr.), Examiner, Benelux Organization for Intellectual Property (BOIP), The Hague
rkohlsaat@boip.int

UNION EUROPÉENNE (UE)/EUROPEAN UNION (EU)

Thom CLARK (Mr.), Legal Specialist, Legal Department, European Union Intellectual Property Office (EUIPO), Alicante
thom.clark@euipo.europa.eu

Magnus JAENSSON (Mr.), Classification Expert, EU Intellectual Property Network Operations Centre, European Union Intellectual Property Office (EUIPO), Alicante
magnus.jaensson@euipo.europa.eu

Andra BUT (Ms.), TMclass Application Manager, Digital Transformation Department, European Union Intellectual Property Office (EUIPO), Alicante
andra.but@euipo.europa.eu

Pedro TAVARES (Mr.), IT Project Lead, European Union Intellectual Property Office (EUIPO), Alicante
pedro.martins2@euipo.europa.eu

Cristina V. GARCÍA GARCÍA (Ms.), Trade Mark Examiner, Operations Department, European Union Intellectual Property Office (EUIPO), Alicante
cristina.garcia@euipo.europa.eu

Katrin SOLODOV (Ms.), Examiner, Operations Department, European Union Intellectual Property Office (EUIPO), Alicante
katrin.solodov@euipo.europa.eu

Lara GOMEZ (Ms.), Digital Transformation Department, European Union Intellectual Property Office (EUIPO), Alicante
lara.gomez@euipo.europa.eu

IV. ORGANISATIONS NON GOUVERNEMENTALES/NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS

Association européenne des étudiants en droit (ELSA international)/European Law Students' Association (ELSA International)

Myrsini SPYROU (Ms.), Head of Delegation, Brussels

Elina MOJAHEDIEH (Ms.), Delegate, Brussels

Annalisa Giovanna RAHO (Ms.), Delegate, Brussels

Association internationale pour la protection de la propriété intellectuelle (AIPPI)/International Association for the Protection of Intellectual Property (AIPPI)

Graciela PEREZ DE INZAURRAGA (Ms.), Vice-Chair, Trademarks Committee, Buenos Aires
gcperez@hbf.com.ar

Association internationale pour les marques (INTA)/International Trademark Association (INTA)

Tat LOUEMBE (Mr.), Chief, Europe Office and Intergovernmental Organizations, Brussels

tlouembe@inta.org

Kristen DOWNER (Ms.), Director of IP, Asia Pacific and Latin America, IP Harmonization Committee, Portland

kristen.downer@nike.com

Rafael GARUTTI (Mr.), Lawyer, Chair, International Classification Subcommittee, Harmonization of Trademark Law and Practice Committee, São Paulo

rafael.garutti@cnvbrazil.com.br

Michiel HAEGENS (Mr.), Trademark Attorney, Committee, Amsterdam

michiel.haegens@leeway.nl

Graham HONSA (Mr.), Member, Harmonization of Trademark Law and Practice Committee, International Classification Subcommittee, Toronto

Benjamin IMHOFF (Mr.), Classification Committee, Milwaukee

bimhoff@andruslaw.com

Lionel PARISOT (Mr.), Attorney-at-Law, International Trademark Law Harmonization Committee, Zagreb

Olha VOLOTKEVYCH (Ms.), Consultant, Advocacy Group, Brussels

ovolutkevych.consultant@inta.org

Institut de la propriété intellectuelle du Canada (IPIC)/Intellectual Property Institute of Canada (IPIC)

Kimberley BAILLIE (Ms.), Vice-Chair, Trade Policy Committee, Ottawa

kimberleybaillie@yahoo.ca

Japan Patent Attorneys Association (JPAA)

Eriko KITAHARA (Ms.), Vice Chair, Trademark Committee, Tokyo

e_kitahara@nakapat.gr.jp

Misa SHIMIZU (Ms.), Vice Chairman, Trademark Committee, Osaka

shimizu@totomomo.jp

V. BUREAU/OFFICERS

Président/Chair: Sébastien TINGUELY (M./Mr.) (Suisse/Switzerland)

Vice-présidentes/Vice-Chairs: Monique CHOINIERE (Mme/Ms.)
(États-Unis d'Amérique/United States of America)
Rula COHAY (Mme/Ms.) (Israël/Israel)

Secrétaire/Secretary: Alison ZÜGER (Mme/Ms.) (OMPI/WIPO)

VI. SECRÉTARIAT DE L'ORGANISATION MONDIALE DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE (OMPI)/SECRETARIAT OF THE WORLD INTELLECTUAL PROPERTY ORGANIZATION (WIPO)

Ken-Ichiro NATSUME (M./Mr.), sous-directeur général, Secteur de l'infrastructure et des plateformes/Assistant Director General, Infrastructure and Platforms Sector

Kunihiko FUSHIMI (M./Mr.), directeur, Division des classifications internationales et des normes, Secteur de l'infrastructure et des plateformes/Director, International Classifications and Standards Division, Infrastructure and Platforms Sector

Alison ZÜGER (Mme/Ms.), chef, Section des classifications pour les marques et les dessins et modèles, Division des classifications internationales et des normes, Secteur de l'infrastructure et des plateformes/Head, Mark and Design Classifications Section, International Classifications and Standards Division, Infrastructure and Platforms Sector

Helen WHITTINGHAM (Mme/Ms.), administratrice aux classifications, Section des classifications pour les marques et les dessins et modèles, Division des classifications internationales et des normes, Secteur de l'infrastructure et des plateformes/Classifications Officer, Mark and Design Classifications Section, International Classifications and Standards Division, Infrastructure and Platforms Sector

Christine CARMINATI (Mme/Ms.), assistante à l'information, Section des classifications pour les marques et les dessins et modèles, Division des classifications internationales et des normes, Secteur de l'infrastructure et des plateformes/Information Assistant, Mark and Design Classifications Section, International Classifications and Standards Division, Infrastructure and Platforms Sector

[后接附件二]

附件二

(见本报告第 5 段)

议 程

	<u>段次</u>
	(附件)
1. 会议开幕	2
2. 通过议程 见本文件。	5 (二)
3. 企业部分 用户协会介绍其尼斯分类相关问题。	11、12
4. 审议 NCLRMS 表决 1 后的第一组提案（五分之四多数批准） 见 NCLRMS 。	13、14
5. 审议 NCLRMS 表决 1 后的第二组提案 见 NCLRMS 。	15—17
6. 专家委员会下届会议	18
7. 选举委员会第三十五届和第三十六届会议的主席和两名副主席	19
8. 会议闭幕	20

[后接附件三]

技术附件

[技术附件在电子论坛上公布，见项目 [CE340](#)
<https://www3.wipo.int/classifications/nice/nclef/public/en>]

[技术附件和文件完]